



INSTRUCTIONS FOR USE
PRODUCT SPECIFIC INFORMATION
ONLY ON THIS PAGE

TEGERA® 882

Synthetic glove, nitrile foam, fully dipped, nylon, 15 gg, micro foam grip pattern, Cat. II, black, water and oil repellent, for fine assembly work



EN 388
4122

EN 420:2003+A1:2009



KATEGORI II / MEDELHÖG RISIKO



Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten.

FÖRKLARING AV SYMBOLER
 O = Under miniminivån för angiven enskild fara
 X = Har inte genomgått provning eller metoden inte lämpligt/relevant för produkten

SKYDDSHANSKAR MOT MEKANISKA RISIKER
 Skyddsnivåer gäller ytan av handens handflata.

EN 388:2003
 A. Nötningsmotstånd, Min. 0; Max. 4
 B. Skärningsmotstånd, Min. 0; Max. 5
 C. Rivningsmotstånd, Min. 0; Max. 4
 D. Punkteringsmotstånd, Min. 0; Max. 4

ABCD

EN 420: 2003
 SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PROVNINGSMETODER
 Dexteri/tyllaktitet: Min. 1; Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid t ex fimonteringsarbeten.

EN 420: 2003 + A1:2009
 SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PROVNINGSMETODER
 Test tekniker/fingerkänsla: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER
 RESISTANS UNDER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
 ELEKTROSTATISKA UTLADDNINGAR (ESD)
 - resistans under 1 x 10⁹ Ω

FÄR E VALTENTVÄTTAS **EJ STRYKNING** **TVÄTT 40 OC SVAKSÄMTVÄTT** **EJ KEMTVÄTT** **EJ TORKTUMLING**



CATEGORY II / INTERMEDIATE DESIGN



Carefully read these instructions before using this product.

EXPLANATION OF PICTOGRAMS
 O = Below the minimum performance level for the given individual hazard
 X = Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material

PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS
 Protection levels are measured from area of glove palm.

EN 388:2003
 A. Abrasion resistance, Min. 0; Max. 4
 B. Blade cut resistance, Min. 0; Max. 5
 C. Tear resistance, Min. 0; Max. 4
 D. Puncture resistance, Min. 0; Max. 4

ABCD

EN 381-7:1999
 Class 1: Chain speed 20 m/s

CLASS 1

DESIGN A
 PROTECTED AREA: BACK OF HAND ON BOTH GLOVES, EXCLUDING FINGERS

EN 420: 2003 + A1:2009
 The glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort and give the wrist more mobility.

EN 420: 2003 + A1:2009
 PROTECTIVE GLOVES - GENERAL REQUIREMENTS AND TEST METHODS
 Finger dexterity test: Min. 1; Max. 5

DO NOT WASH **DO NOT IRON**
DO NOT TUMBLE DRY **DO NOT DRY CLEAN**

MACHINE WASH 40C, SOFT CYCLE (ALT. 40°C)



KATEGORIE II / CONCEPTION INTERMÉDIAIRE



Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

EXPLICATION DES PICTOGRAMMES
 O = sous le niveau de performance minimal pour le risque individuel donné
 X = non-testés ou méthode d'essai utilisée non-adaptée au type de gant/matériau

EN 388:2003
 GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MÉCANIQUES
 Les indices de protection sont mesurés au niveau de la paume du gant.

ABCD
 A. Résistance à l'abrasion, Min. 0; Max. 4
 B. Résistance à la coupe, Min. 0; Max. 5
 C. Résistance à la déchirure, Min. 0; Max. 4
 D. Résistance à la perforation, Min. 0; Max. 4

EN 420: 2003
 GANTS DE PROTECTION - EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI
 Test de dextérité: Min. 1; Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
 Cela signifie que le gant est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques de précision.

EN 420: 2003 + A1:2009
 EXIGENCES GÉNÉRALES ET MÉTHODES D'ESSAI
 Test de dextérité: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 GANTS DE PROTECTION - PROPRIÉTÉS ÉLECTROSTATIQUES. RÉSISTANCE INFÉRIEURE À 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
 Décharges électrostatiques (ESD) - résistance inférieure à 1 x 10⁹ Ω



KATEGORIE II / MITTLERES RISIKO



Nachfolgende Anweisung bitte vor Gebrauch des Produktes sorgfältig durchlesen!

ERLÄUTERUNG DER PIKTOGRAMME
 O = unter der Mindestanforderung für das vorliegende individuelle Risiko
 X = nicht zum Test eingereicht oder Methode nicht für den Test geeignet

HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN
 Die Schutzstufen werden an der Handfläche des Handschuhes gemessen.

EN 388:2003
 A. Abriebfestigkeit, Min. 0; Max. 4
 B. Schnittfestigkeit, Min. 0; Max. 5
 C. Reißfestigkeit, Min. 0; Max. 4
 D. Stichfestigkeit, Min. 0; Max. 4

ABCD

EN 420:2003
 SCHUTZHANDSCHUHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN
 Test Taktilität/Fingerspitzengefühl Min. 1; max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 Der Handschuh ist etwas kürzer als der Standard, um dem Benutzer erhöhten Komfort bei speziellen, wie bspw. Feinmotorischen Arbeiten zu bieten.

EN 420:2003 + A1:2009
 SCHUTZHANDSCHUHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN
 Test Taktilität/Fingerspitzengefühl Min. 1; max. 5

EN 16350:2014
 SCHUTZHANDSCHUHE - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN. WIDERSTAND UNTER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
 Elektrostatische Entladung (ESD) - Widerstand unter 1 x 10⁹ Ω



KATEGORI II / MIDDELS RISIKO



Les anvisningerne nøye før du bruker dette produktet.

FÖRKLARING AV PVIKTORGRAMMER
 O = Under minimumskravet till yttelsevärn för denne individuella faren
 X = Produktet er ikke testet, eller det er ikke relevant for produktet

EN 388:2003
 VERNEHANSKER MOT MEKANISKE RISIKER
 Beskyttelsesnivå måles i området i håndflaten på hanske.

ABCD
 A. Slitasjefesthet, Min. 0; Maks. 4
 B. Skjærresistans, Min. 0; Maks. 5
 C. Rivningsmotstand, Min. 0; Maks. 4
 D. Punktneringsmotstand, Min. 0; Maks. 4

EN 420: 2003
 KRAV OG TESTMETODER
 Test taktilitet/fingerfølehet: Min. 1; Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
 Handsken er kortere enn standard størrelse og kan øke komforten for spesielle formål som f.eks ved fionteringsarbeid.

EN 420: 2003 + A1:2009
 VERNEHANSKER - GJENERELLE KRAV OG TESTMETODER
 Test taktilitet/fingerfølehet: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 BESKYTTELSESHANSKER - ELEKTROSTATISKE EGENSKAPER. MOTSTAND UNDER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
 Elektrostatisk utlading (ESD) - motstand under 1 x 10⁹ Ω



KATEGORI II / MIDDELHØJ RISIKO



Læs instruktionserne grundigt, før brugtagning af dette produkt.

FÖRKLARING TIL PIKTORGRAMMER
 O = Under minimum yttelseniveau for den pågældende individuelle fare
 X = Ikke sendt til prøvning eller metode uegnet til prøvning i forhold til handske design eller materiale

BESKYTTELSESHANSKER MOD MEKANISKE RISIKER
 Genembringsniveauerne er målt fra håndryggen område.

EN 388:2003
 A. Slidstyrke, Min. 0; Maks. 4
 B. Snitbestandighed, Min. 0; Maks. 5
 C. Rivebestandighed, Min. 0; Maks. 4
 D. Stikbestandighed, Min. 0; Maks. 4

ABCD

EN 420: 2003
 BESKYTTELSESHANSKER - GJENERELLE KRAV OG PROVNINGSMETODER
 Fingerspidsfølelsestest: Min. 1; Max. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fionteringsarbejde.

EN 420: 2003 + A1:2009
 BESKYTTELSESHANSKER - GJENERELLE KRAV OG PROVNINGSMETODER
 Fingerspidsfølelsestest: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 BESKYTTELSESHANSKER - ELEKTROSTATISKE EGENSKAPER. MOTSTAND UNDER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
 Elektrostatisk udledning (ESD) - motstand under 1 x 10⁹ Ω

7 1392626 1053113

12 PAIRS

ONLY FOR ELABORATION ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMER MEMBER'S
 PODAJNIKUR GODBETICHTVET FREIBORNSHAFPT P. 0.19/2011
 «0 БЕРОНІЧНОСТІ ПРАЦЯТИ ІНВАРІАЦІОННОЮ ЗАУМІТТІ».

7 SMALL

EHC

CE

EJENDALS AB
 Box 7, SE-793 21, Leksand, Sweden
 Phone +46 (0) 247 360 00 Fax +46 (0) 247 360 10
 info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

MATERIAL SPECIFICATION Nitrile 70%, nylon 30%

SIZE 7, 8, 9, 10, 11

DEXTERITY 5

EC TYPE EXAMINATION Notified Body: 0321 SATRA Technology Centre,
 Wyndham Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD,
 United Kingdom

TEGERA® 882

Synthetic glove, nitrile foam, fully dipped, nylon, 15 gg, micro foam grip pattern, Cat. II, black, water and oil repellent, for fine assembly work



EN 388
4122

EN 420:2003+A1:2009

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MEDELHÖG RISIKO
SE FRAMSIDAN FÖR SPECIFIK PRODUKTINFORMATION

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten.

FÖRKLARING AV SYMBOLER

0 = Under miniminivån för angiven enskild fara
X = Har inte genomgått provning eller metoden inte lämplig/relevant för produkten

SKYDDSHANSKAR MOT MEKANISKA RISIKER
Skyddsnivåer gäller ytan av handskens handflata.

EN 388:2003
A. Nötningsmotstånd, Min. 0; Max. 4
B. Skärningsmotstånd, Min. 0; Max. 5
C. Rivningsmotstånd, Min. 0; Max. 4
D. Punkteringsmotstånd, Min. 0; Max. 4

EN 420:2003
SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA
KRAV OCH PROVNINGSMETODER
Dexterity/färdighet: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
Handskens är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid t ex fimonteringsarbeten.

EN 420:2003 + A1:2009
SKYDDSHANSKAR - ALLMÄNNA
KRAV OCH PROVNINGSMETODER
Test tekniker/fingerkänsla: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
SKYDDSHANSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER
RESISTANS UNDER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatiska utladdningar (ESD)
- resistans under 1 x 10⁹ Ω

FÄR E VALTENTVÄTTAS
EJ STRYKNING
TVÄTT 40 OC SVAKSÄM TVÄTT
EJ KEMTVÄTT
EJ TORKTUMLING

INSTRUCTIONS FOR USE
CATEGORY II / INTERMEDIATE DESIGN
SEE FRONT PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Carefully read these instructions before using this product.

EXPLANATION OF PICTOGRAMS

0 = Below the minimum performance level for the given individual hazard
X = Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material

PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS
Protection levels are measured from area of glove palm.

EN 388:2003
A. Abrasion resistance, Min. 0; Max. 4
B. Blade cut resistance, Min. 0; Max. 5
C. Tear resistance, Min. 0; Max. 4
D. Puncture resistance, Min. 0; Max. 4

EN 381-7:1999
Class 1: Chain speed 20 m/s

DESIGN A
PROTECTED AREA: BACK OF HAND ON BOTH GLOVES, EXCLUDING FINGERS

The glove is shorter than a standard glove. In order to enhance the comfort and give the wrist more mobility.

EN 420:2003 + A1:2009
PROTECTIVE GLOVES - GENERAL REQUIREMENTS AND TEST METHODS
Finger dexterity test: Min. 1; Max. 5

DO NOT WASH
DO NOT IRON
DO NOT TUMBLE DRY
DO NOT DRY CLEAN

MACHINE WASH 40C,
SOFT CYCLE (ALT. 40°C)

WARNING! This product is designed to provide protection specified in PPE 89/686/EEC with the detailed levels of performance presented below. However, always remember that no item of PPE can provide full protection and caution must always be taken when exposed to risks. The performance levels are for products in new condition and do not reflect the actual duration of protection in the workplace due to other factors influencing the performance such as temperature, abrasion, degradation, etc. Do not use these gloves near moving elements or machinery with unprotected parts. For gloves with two or more layers the overall classification of EN 388:2003 does not necessarily reflect the performance of the outermost layer. Does not offer protection against all risks of cutting hand-held chainsaws. The chainsaw shall be used correctly using both hands according to the instructions from chainsaw manufacturer. Carefully read all safety instructions applicable to your chainsaw. Wet conditions may impair the grip.

FITTING AND SIZING: All sizes comply with the EN 420:2003 for comfort, fit and dexterity, if not explained on the front page. Only wear the products in a suitable size. Products which are either too loose or too tight will restrict movement and will not provide the optimal level of protection. **STORAGE AND TRANSPORT:** Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C. **INSPECTION BEFORE USE:** If the product becomes damaged it will NOT provide the optimal protection and must be disposed of. Never use a damaged product. **CLEANING:** According to instructions (care symbols). **DISPOSAL:** According to local environmental legislations. **ALLERGENS:** This product contains components that may be a potential risk to allergic reactions. Do not use in case of hypersensitivity signs. For more information contact Ejendals.

MODE D'EMPLOI
CATEGORIE II / CONCEPTION INTERMEDIAIRE
VOIR COUVERTURE POUR LES INFORMATIONS SPECIQUES AU PRODUIT

Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

EXPLICATION DES PICTOGRAMMES

0 = sous le niveau de performance minimal pour le risque individuel donné
X = non-testés ou méthode d'essai utilisée non-adaptée au type de gant/matériau

EN 388:2003
GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MECANIKES
Les indices de protection sont mesurés au niveau de la paume du gant.

EN 420:2003
GANTS DE PROTECTION - EXIGENCES GENERALES ET METHODES D'ESSAI
Test de dextérité: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
Cela signifie que le gant est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques de précision.

EN 420:2003 + A1:2009
EXIGENCES GENERALES ET METHODES D'ESSAI
Test de dextérité: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
GANTS DE PROTECTION - PROPRIETES ELECTROSTATIQUES
RESISTANCE INFÉRIEURE À 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Décharges électrostatiques (ESD) - résistance inférieure à 1 x 10⁹ Ω

FÄR E VALTENTVÄTTAS
EJ STRYKNING
TVÄTT 40 OC SVAKSÄM TVÄTT
EJ KEMTVÄTT
EJ TORKTUMLING

BEWACHUNG
KATEGORIE II / MITTLERES RISIKO
BITTE DIE PRODUKTSPEZIFISCHEN INFORMATIONEN AUF DER VORDERSEITE BEACHTEN

Nachfolgende Anweisung bitte vor Gebrauch des Produktes sorgfältig durchlesen!

ERLÄUTERUNG DER PICTOGRAMME

0 = unter der Mindestanforderung für das vorliegende individuelle Risiko
X = nicht zum Test eingereicht oder Methode nicht für den Test geeignet

HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN
Die Schutzstufen werden an der Handfläche des Handschuhes gemessen.

EN 388:2003
A. Abriebfestigkeit, Min. 0; Max. 4
B. Schnittfestigkeit, Min. 0; Max. 5
C. Reißfestigkeit, Min. 0; Max. 4
D. Stichfestigkeit, Min. 0; Max. 4

EN 420:2003
SCHUTZHANDSCHUHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN
Test Taktilität/Fingerspitzengefühl Min. 1; Max. 5

Der Handschuh ist etwas kürzer als der Standard, um dem Benutzer erhöhten Komfort bei speziellen, wie bspw. Feinmotorischen Arbeiten zu bieten.

EN 420:2003 + A1:2009
SCHUTZHANDSCHUHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN
Test Taktilität/Fingerspitzengefühl Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
SCHUTZHANDSCHUHE - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN WIDERSTAND UNTER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatische Entladung (ESD) - Widerstand unter 1 x 10⁹ Ω

FÄR E VALTENTVÄTTAS
EJ STRYKNING
TVÄTT 40 OC SVAKSÄM TVÄTT
EJ KEMTVÄTT
EJ TORKTUMLING

WARNHINWEIS! Dieses Produkt wurde entwickelt, um Schutz gemäß PPE 89/686/EEC zu bieten. Die genauen Ergebnisse sind unten aufgeführt. Bitte beachten, kein einzelnes Bestandteil der persönlichen Schutzausrüstung kann vollständigen Schutz bieten. In allen Risikosituationen ist immer mit höchster Vorsicht zu handeln. Die angegebenen Leistungseigenschaften beziehen sich immer auf unbenutzte, neue Handschuhe. Die tatsächliche Haltbarkeit des Schutzes am Arbeitsplatz kann auf Grund verschiedener Einflüsse wie Temperatur, Abrieb, Verschleiß usw. erheblich abweichen. Handschuhe niemals in der Nähe von beweglichen oder ungesicherten Teilen einer Maschine verwenden. Einzugsgefahr: Bei Handschuhen mit 2 oder mehr Schichten gibt die Gesamtklassifizierung gemäß EN 388:2003 nicht zwingend den Leistungsgrad der Außenseite wieder.

PASSFORM UND GRÖSSEN: Alle Größen entsprechen EN 420:2003 hinsichtlich Komfort, Passform und Beweglichkeit (Fingerfertigkeit), falls nicht anders auf der Vorderseite angegeben. Tragen Sie nur Handschuhe in passender Größe. Produkte, die entweder zu locker oder zu eng sind, schränken die Bewegung ein und liefern nicht den optimalen Schutz.

LAGERUNG UND TRANSPORT: Möglichst trocken und dunkel in der Originalverpackung bei +10°C - +30°C lagern. **VOR GEBRAUCH PRÜFEN:** Wenn das Produkt beschädigt wurde, wird es NICHT den optimalen Schutz bieten und muss entsorgt werden. Niemals ein schadhaftes Produkt verwenden. **SÄUBERUNG:** Zur Reinigung der Handschuhe keine spitzen, scharfkantigen Gegenstände und keine Chemikalien benutzen. Sind die Handschuhe mit dem "waschbar" Symbol gekennzeichnet, können die Handschuhe nach Anlehnung gereinigt werden, sie bieten weiterhin den angegebenen Schutz. **ENTSORGUNG:** Gemäß den nationalen Regeln und Bestimmungen. **ALLERGIENHINWEIS:** Dieses Produkt enthält Bestandteile, die ein potentielles Risiko für eine allergische Reaktion sein können. Nicht verwenden bei Anzeichen von Überempfindlichkeit, besondere Untersuchung und ärztliche Beratung können erforderlich sein. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an Ejendals.

INSPEKTION VOR DER VERWENDUNG: Wenn das Produkt beschädigt wurde, wird es NICHT den optimalen Schutz bieten und muss entsorgt werden. Niemals ein schadhaftes Produkt verwenden. **SÄUBERUNG:** Zur Reinigung der Handschuhe keine spitzen, scharfkantigen Gegenstände und keine Chemikalien benutzen. Sind die Handschuhe mit dem "waschbar" Symbol gekennzeichnet, können die Handschuhe nach Anlehnung gereinigt werden, sie bieten weiterhin den angegebenen Schutz. **ENTSORGUNG:** Gemäß den nationalen Regeln und Bestimmungen. **ALLERGIENHINWEIS:** Dieses Produkt enthält Bestandteile, die ein potentielles Risiko für eine allergische Reaktion sein können. Nicht verwenden bei Anzeichen von Überempfindlichkeit, besondere Untersuchung und ärztliche Beratung können erforderlich sein. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an Ejendals.

INSPEKTION VOR DER VERWENDUNG: Wenn das Produkt beschädigt wurde, wird es NICHT den optimalen Schutz bieten und muss entsorgt werden. Niemals ein schadhaftes Produkt verwenden. **SÄUBERUNG:** Zur Reinigung der Handschuhe keine spitzen, scharfkantigen Gegenstände und keine Chemikalien benutzen. Sind die Handschuhe mit dem "waschbar" Symbol gekennzeichnet, können die Handschuhe nach Anlehnung gereinigt werden, sie bieten weiterhin den angegebenen Schutz. **ENTSORGUNG:** Gemäß den nationalen Regeln und Bestimmungen. **ALLERGIENHINWEIS:** Dieses Produkt enthält Bestandteile, die ein potentielles Risiko für eine allergische Reaktion sein können. Nicht verwenden bei Anzeichen von Überempfindlichkeit, besondere Untersuchung und ärztliche Beratung können erforderlich sein. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an Ejendals.

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MIDDELS RISIKO
SE FRAMSIDAN FÖR SPECIFIK PRODUKTINFORMATION

Les anvisningene nøye før du bruker dette produktet.

FÖRKLARING AV PVIKTORGRAMMER

0 = Under minimumskravet till yttelstevnivå för denne individuelle faren
X = Produktet er ikke testet, eller det er ikke relevant for produktet

EN 388:2003
VERNEHANSKER MOT MEKANISKE RISIKER
Beskyttelsesnivåer måles i området i håndflaten på hanskene.

EN 420:2003
GANTS DE PROTECTION - EXIGENCES GENERALES ET METHODES D'ESSAI
Test de dextérité/fingerfertighet: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
Handskens er kortere en standard størrelse og kan øke komforten for spesielle formål som f.eks ved fimonteringsarbeid.

EN 420:2003 + A1:2009
SKYTTESHANSKER - GENERELLE KRAV OG TESTMETODER
Test taktilitet/fingerfærdighet: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
SKYTTESHANSKER - ELEKTROSTATISKE EGENSKAPER
MOTSTAND UNDER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatisk utladdning (ESD) - motstand under 1 x 10⁹ Ω

FÄR E VALTENTVÄTTAS
EJ STRYKNING
TVÄTT 40 OC SVAKSÄM TVÄTT
EJ KEMTVÄTT
EJ TORKTUMLING

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MIDDELS RISIKO
SE FRAMSIDAN FÖR SPECIFIK PRODUKTINFORMATION

Les anvisningene nøye før du bruker dette produktet.

FÖRKLARING AV PVIKTORGRAMMER

0 = Under minimumskravet till yttelstevnivå för denne individuelle faren
X = Produktet er ikke testet, eller det er ikke relevant for produktet

EN 388:2003
VERNEHANSKER MOT MEKANISKE RISIKER
Beskyttelsesnivåer måles i området i håndflaten på hanskene.

EN 420:2003
GANTS DE PROTECTION - EXIGENCES GENERALES ET METHODES D'ESSAI
Test de dextérité/fingerfertighet: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
Handskens er kortere en standard størrelse og kan øke komforten for spesielle formål som f.eks ved fimonteringsarbeid.

EN 420:2003 + A1:2009
SKYTTESHANSKER - GENERELLE KRAV OG TESTMETODER
Test taktilitet/fingerfærdighet: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
SKYTTESHANSKER - ELEKTROSTATISKE EGENSKAPER
MOTSTAND UNDER 1 X 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatisk utladdning (ESD) - motstand under 1 x 10⁹ Ω

FÄR E VALTENTVÄTTAS
EJ STRYKNING
TVÄTT 40 OC SVAKSÄM TVÄTT
EJ KEMTVÄTT
EJ TORKTUMLING

TEGERA® 882

Synthetic glove, nitrile foam, fully dipped, nylon, 15 gg, micro foam grip pattern, Cat. II, black, water and oil repellent, for fine assembly work



EN 388
4122

EN 420:2003+A1:2009



ONLY FOR ELABORATION ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMER MEMBERS
PRODUKTUR GODBETJENST TIL FØRBEREDELSE AF TP 0.09/2011
«0 БЕРУМЧІКІСТІ ПРАЦЬ І НАВІДНІВАНІВ» ЗАЛІУНІТЬ!»



EJENDALS AB

Box 7, SE-793 21, Leksand, Sweden
Phone +46 (0) 247 360 00 Fax +46 (0) 247 360 10
info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

IT

CATEGORIA II / PROJEKTAZIONE INTERMEDIA

PER INFORMAZIONI SPECIFICHE SUL PRODOTTO, VEDERE LA PAGINA ANTERIORE.

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto.

SPIEGAZIONE DEI PITTORGRAMMI

0 = Al di sotto del livello minimo di prestazioni per il prodotto individuale dato
X = Non sottoposto alla prova o al metodo di prova adatto per la progettazione o il materiale del guanto

GIUANTI DI PROTEZIONE CONTRO I RISCHI MECCANICI

I livelli di protezione sono misurati nella zona del palmo del guanto.

EN 388:2003
A. Resistenza all'abrasione, Min. 0, Mak. 4
B. Resistenza al taglio da lama, Min. 0, Mak. 5
C. Resistenza allo strappo, Min. 0, Mak. 4
D. Resistenza alla perforazione, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003

GIUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distruzione:
Min. 1, Mak. 5

Il prodotto è più forte di un guanto standard, al fine di mitigare i rischi connessi con il montaggio di esempio.

EN 420: 2003 + A1:2009

GIUANTI DI PROTEZIONE - REQUISITI GENERALI E METODI DI PROVA
Test di distruzione:
Min. 1, Mak. 5

EN 16350:2014
GIUANTI PROTETTIVI - PROPRIETA' ELETTROSTATICHE, RESISTENZA INFERIORE A 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Scarica elettrostatica (ESD) - resistenza inferiore a 1 x 10⁹ Ω

NL

CATEGORIA I / MIDDEN-ONTWERP

ZIE VOORNAAM VOOR PRODUCTSPECIFIC INFORMATIE

Lees deze handleiding aandachtig door voordat u dit product gebruikt.

VERKLARING VAN DE PICTOGRAMMEN

0 = Onder het minimum prestatieniveau voor het gegeven afzonderlijke gevaar
X = Niet onderworpen aan de test of testmethode is niet geschikt voor het ontwerp van materiaal van de handschoen

BESCHERMENDE HANDSCHOENEN

Tegen mechanische risico's

Beschermingsniveau:

EN 388:2003
A. Slijvastheid, Min. 0, Mak. 4
B. Snijweerstand, Min. 0, Mak. 5
C. Scheurweerstand, Min. 0, Mak. 4
D. Perforatieweerstand, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
BESCHERMENDE HANDSCHOENEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN
Vingervangrijke-afstand:
Min. 1, Mak. 5

De handschoen is korter dan een standaardhandschoen, ten einde het comfort te verbeteren voor bijzondere doeleinden - bijvoorbeeld bij fijn montagewerk.

EN 420: 2003 + A1:2009
BESCHERMENDE HANDSCHOENEN - ALGEMENE EISEN EN TESTMETHODEN
Vingervangrijke-afstand:
Min. 1, Mak. 5

EN 16350:2014
BESCHERMENDE HANDSCHOENEN - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAPPEN
Weerstand onder 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatische ontlasting (ESD) - weerstand onder 1 x 10⁹ Ω

SK

KOKYNY NA POZIČIE

KATEGORIA II / STREDNE POKROKLY NÁVRH

PRE INFORMÁCIE ŠPECIFICKÉ PRE PRODUKT POUŽI PREDO STRANU

Pred použitím tohto produktu si pozorne prečítajte tieto pokyny.

VYSVETLENIE POKROKOV

0 = Pod minimálnou úrovňou výkonnosti pre dané jednotlivé nebezpečenstvo
X = Nebolo podrobené teste alebo je testovacia metóda nevhodná pre návrh alebo materiál rukavice

OCHRANÉ RUKAVICE CHRÁNIAČE PRED MECHANICKYMI RIZIKAMI

Úroveň ochrany sú merané v oblasti dlane rukavice.

EN 388:2003
A. Odolnosť voči odieraniu, Min. 0, Mak. 4
B. Odolnosť voči prezárazu, Min. 0, Mak. 5
C. Odolnosť voči roztrhnutiu, Min. 0, Mak. 4
D. Odolnosť voči prepichnutiu, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
OCHRANÉ RUKAVICE - VŠEOBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACIE METÓDY
Súška obratnosti prstov:
Min. 1, Mak. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
OCHRANÉ RUKAVICE - VŠEOBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACIE METÓDY
Súška obratnosti prstov:
Min. 1, Mak. 5

Rukavica je kratšia ako bežná rukavica, aby poskytovala lepšie pohyblivosť pri práci na osobitne úkely, napríklad pri jemnej montážnej práci.

EN 16350:2014
OCHRANÉ RUKAVICE - ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI
ODPOR < 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatické vybitie (ESD) - odpor < 1 x 10⁹ Ω

LT

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

II KATEGORIJA / VIDUTINIO SUDETINGUMO KONSTRUKCIJA

DAUGIAU INFORMACIJS APE GAMINIŲ RAŠTE PIRMAE PUSLAPE

Pradėdami naudoti šį gaminį, atidžiai perskaitykite instrukciją.

ŽENKLŲ REIKŠMĖS

0 = Žemiau, negu minimalūs charakteristikos lygmuo konkrečiame paviršiuje
X = Nebuvo bandytas arba bandymo metodas netiko pirštinių modelui, medžiagai.

APSAUGĖS PIRŠTINŲ NUO MECHANINIŲ PAVOJŲ

Apsaugos lygis matuojamas pirštinių

EN 388:2003
A. Atsparumas trintai, Min. 0, Mak. 4
B. Atsparumas pjūviui, Min. 0, Mak. 5
C. Atsparumas aštriam, Min. 0, Mak. 4
D. Atsparumas pradūrimui, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
APSAUGĖS PIRŠTINŲ, BENDRIŲ REKALIVAIMŲ IR BANDYMŲ METODAI
Pirštinių mikrokl. testo: Min. 1, Mak. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
APSAUGĖS PIRŠTINŲ, BENDRIŲ REKALIVAIMŲ IR BANDYMŲ METODAI
Pirštinių mikrokl. testo: Min. 1, Mak. 5

EN 16350:2014
APSAUGĖS PIRŠTINŲ, ELEKTROSTATINIS SAVYBĖS
SPARNUMAS 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatinio išlaidimo (ESD) - atsparumas iki 1 x 10⁹ Ω

PL

INSTRUKCJA UŻYTKOWNIKA

KATEGORIA II - KONSTRUKCJA POŚREDNIA

SPECYFIKACJA PRODUKTU ZNAJDUJESIE NA STRONIE PIERWSZEJ

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy dokładnie przeczytać poniższe instrukcje.

OBŹNIACZENIE PICTOGRAMÓW

0 = poziom skuteczności ochrony znajdujący się poniżej minimalnych wymagań dla określonego zagrożenia.
X = jeżeli nie była testowana lub metoda testowania nie jest odpowiednia dla danej reakcji lub materiału.

REKAWICZKI CHRONIĄCE PRZED ZAGROŻENIAMI MECHANICZNYMI

Pracownicy ochrony są mierzone z obszaru części zewnętrznej rękawicy.

EN 388:2003
A. Odporność na ścieranie, Min. 0, Mak. 4
A. Odporność na przecięcie, Min. 0, Mak. 5
A. Odporność na rozdarcie, Min. 0, Mak. 4
A. Odporność na przekłucie, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
REKAWICZKI CHRONIĄCE - WYMAGANIA OGÓLNE I METODY TESTOWANIA
Klasyfikacja ochronności palców:
Min. 1, Mak. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
REKAWICZKI CHRONIĄCE - WYMAGANIA OGÓLNE I METODY TESTOWANIA
Klasyfikacja ochronności palców:
Min. 1, Mak. 5

Rękawiczka krótsza od rękawicy standardowej, przeznaczona do zastosowań specjalnych; zapewnia większy komfort podczas wykonywania na przykład precyzyjnych prac montażowych.

EN 16350:2014
REKAWICZKI CHRONIĄCE - WŁAŚCIWOŚCI ELEKTROSTATYCZNE
ODPORNOŚĆ POWIETRZA 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Wydatowanie elektrostatyczne (ESD) - odporność powietrza 1 x 10⁹ Ω

SL

NAVODILA ZA UPORABO

KATEGORIJA II / VREMENA OBLIKA

INFORMACIJE O IZDELKU SO NA VOLJO NA PRVI STRAN

Pred uporabo izdelka skrbno preberite ta navodila.

RAZLAGA PICTOGRAMOV

0 = pod najnižjo stopnjo zmožljivosti za podano posamezno nevarnost
X = ni bilo predloženo v preskus ali preskusa metoda ni primerna za obliko ali material rokavice

VAROVNALE ROKAVICE ZA ZAŠČITO PRED MEHANSKIMI TVEGANJI

EN 388:2003
A. Odpornost proti obrabi, Najm. 0, najv. 4
B. Odpornost proti rezanju, Najm. 0, najv. 5
C. Odpornost proti pretrgu, Najm. 0, najv. 4
D. Odpornost proti prebodu, Najm. 0, najv. 4

ABCD

EN 420: 2003
VAROVNALE ROKAVICE - SPLOŠNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE
Preskus gibljivosti prstov: najv. 1, najv. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
VAROVNALE ROKAVICE - SPLOŠNE ZAHTEVE IN PRESKUSNE METODE
Preskus gibljivosti prstov: najv. 1, najv. 5

EN 16350:2014
VAROVNALE ROKAVICE - ELEKTROSTATIČNE LASTNOSTI
ODPORNOST MARI KOTI 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatična razladditev (ESD) - odpornost marj kot 1 x 10⁹ Ω

LV

LIETOŠANĀS INSTRUKCIJA

II KATEGORIJA / VIDĒJĀS SĀRĒŽĪTA UZŅĒVĒ

LAI UZZINĀTU SĀKUMĀ INFORMĀCIJU PAR IZSTRĀDĀJUMA, SKAT. PIRMO LAPU

Pirms izstrādājuma lietošanas rūpīgi izlasiet šo instrukciju.

PIKTGRAMU SKAIDROJUMS

0 = zem minimālās ekspluatācijas īpašību līmeņa dotajam individuālajam apdraudējumam
X = nav iesniegti testēšanas, vai arī testēšanas metode nav piemērojama uzdevībai vai materiālam

CINDI AISZARDZĪBĀI PRET MEHĀNISMIEM RISIKIEM

Aizsardzības līmeņi tiek mērīti cimdā plaukstas daļas zonā.

EN 388:2003
A. Nodilumturība, Min. 0, Mak. 4
B. Nūrtība pret ieliegnūzumiem, Min. 0, Mak. 5
C. Nūrtība pret plīsumiem, Min. 0, Mak. 4
D. Nūrtība pret caurdaršanu, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
AISZARDZĪBĀI - VISPĀRĪGĀS PRASĪBAS UN TESTĒŠANAS METODES
Pirkstu kustīguma tests:
Min. 1, Mak. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
AISZARDZĪBĀI - VISPĀRĪGĀS PRASĪBAS UN TESTĒŠANAS METODES
Pirkstu kustīguma tests:
Min. 1, Mak. 5

EN 16350:2014
AISZARDZĪBĀI - ELEKTROSTATISKĀS ĪPAŠĪBAS
PRETĪSTA MAKSĀ PĀR 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Elektrostatiskā uzlāde (ESD) - pretēstība maizka p 1 x 10⁹ Ω

RO

INSTRUCȚIUN DE UTILIZARE

CATEGORIA II / DESIGN INTERMEDIAR

CONSULTATI PRIMA PAGINA PENTRU INFORMATII SPECIFICE PRODUSULUI

Parcurgeți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de utilizarea produsului.

EXPLICAȚII PRIVIND PICTOGRAMELE

0 = Sub nivelul minim de performanță pentru pericolul individual respectiv
X = Nu s-a fost supus testului sau metodei de testare nepotrivite pentru design-ul sau materialul mânășilor

MĂNUȘI DE PROTECȚIE ÎMPOTRIVA RISICURILOR MECANICE

Nivelurile de protecție sunt măsurate în zona palmelor mânășilor.

EN 388:2003
A. Rezistență la abraziune, Min. 0, Mak. 4
B. Rezistență la tăiere, Min. 0, Mak. 5
C. Rezistență la rușere, Min. 0, Mak. 4
D. Rezistență la perforație, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
GENERALE SI METODE DE TESTARE
Test privind distorsiunile degetelor:
Min. 1, Mak. 5

Mânașii este mai scurtă decât mânășii standard pentru a spori confortul pentru utilizări speciale - de exemplu, lucrări fine de mână.

EN 420: 2003 + A1:2009
GENERALE SI METODE DE TESTARE
Test privind distorsiunile degetelor:
Min. 1, Mak. 5

Mânașii este mai scurtă decât mânășii standard pentru a spori confortul pentru utilizări speciale - de exemplu, lucrări fine de mână.

EN 16350:2014
MĂNUȘI DE PROTECȚIE - PROPRIETĂȚI ELEKTROSTATICE
REZISTENȚA SUB 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-12007
Descărcare electrostatică (ESD) - rezistență sub 1 x 10⁹ Ω

TR

KULLANIMIN TALMARTI

KATEGORIJA II / ARA TASARIM

ORUNE ÖZGÜBLERİ İÇİN ÖN SAYFAMA BAKINIZ

Bu ürünün kullandığınız önce bu talimatları dikkatlice okuyun.

SİMGELERİN ANLAMLARI

0 = İlgili tehlike için minimum performans seviyesinin altında
X = Test edilmedi veya test yöntemi edilmemiş veya malzemesine uygun değil

MEKANİK RİSKLERE KARŞI KORUYUCU ELDİVENLER

Koruma seviyeleri, eldiven ayası bölgesinden ölçülmüştür.

EN 388:2003
A. Aşınma mukavemeti, Min. 0, Mak. 4
B. Çizik kesmesi mukavemeti, Min. 0, Mak. 5
C. Yirtilme mukavemeti, Min. 0, Mak. 4
D. Delinme mukavemeti, Min. 0, Mak. 4

ABCD

EN 420: 2003
KORUYUCU ELDİVENLER - GENEL GEREKİMLER VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak biterisi testi:
Min. 1, Mak. 5

EN 420: 2003 + A1:2009
KORUYUCU ELDİVENLER - GENEL GEREKİMLER VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak biterisi testi:
Min. 1, Mak. 5

EN 16350:2014
KORUYUCU ELDİVENLER - ELEKTROSTATİK ÖZELLİKLER
1 x 10⁹ Ω ALTIINDA DİRENÇ

IEC 61340-5-12007
Elektrostatik deşarj (ESD) - 1 x 10⁹ Ω altındaki direnç

EN 420: 2003
KORUYUCU ELDİVENLER - GENEL GEREKİMLER VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak biterisi testi:
Min. 1, Mak. 5

Ince matlı içgeliği diğer ağır amaçları için kamfor atarmak amacıyla edilmemiş, standart bir eldivenden daha kasdar.

EN 420: 2003 + A1:2009
KORUYUCU ELDİVENLER - GENEL GEREKİMLER VE TEST YÖNTEMLERİ
Parmak biterisi testi:
Min. 1, Mak. 5

Elemanlar için kamfor atarmak amacıyla edilmemiş, standart bir eldivenden daha kasdar.

EN 16350:2014
KORUYUCU ELDİVENLER - ELEKTROSTATİK ÖZELLİKLER
1 x 10⁹ Ω ALTIINDA DİRENÇ

Elemanlar için kamfor atarmak amacıyla edilmemiş, standart bir eldivenden daha kasdar.

IEC 61340-5-12007
Elektrostatik deşarj (ESD) - 1 x 10⁹ Ω altındaki direnç

INSTRUCTIONS FOR USE
PRODUCT SPECIFIC INFORMATION
ONLY ON THIS PAGE

TEGERA® 882

Perчатки из синтетического материала, нитриловая пена, обивка 100%, нейлон, плотность вязки 15 gg, текстура типа "микрорена", Cat. II, цвет черный, водо- и маслоотталкивающие, для точных сборочных работ



EN 420:2003+A1:2009

EN 388
41.22

И И защита от проколов
М защита от истирания
НМ защита от нефтяных масел



12 LAP

CE ENE TR TC 01/2011

ONLY FOR BEARING ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMS UNION MEMBERS
ПРОДУКЦИЯ СОТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТР ТС 01.01.2011
«О БЕЗОПАСНОСТИ СРЕДСТВ МАШИНОСТРОИТЕЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ».

EJENDALS AB
Box 7, SE-793 21, Lekсанд, Sweden
Phone +46 (0) 247 360 00 | Fax +46 (0) 247 360 10
info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

POKYNY K POUŽITÍ
KATEGORIE II / STŘEDNÍ RIZIKO
PRO INFORMACE SPECIFICKÉ PRO PRODUKT VIZ PŘEDNÍ STRÁNKA

Před použitím tohoto produktu si pozorně přečtěte tyto pokyny.
VYSVĚTLENÍ PÍKTOGRAMŮ
O = Pod minimální úroveň vykonatosti pro dané jednotlivé nebezpečí
X = Nebylo podrobena testu nebo je testování metodu nevhodná pro návrh nebo materiál rukavice

EN 388:2003
A. Odolnost vůči oděru, Min. 0, Max. 4
B. Odolnost vůči prouzu, Min. 0, Max. 5
C. Odolnost vůči přetřetí, Min. 0, Max. 4
D. Odolnost vůči propíchnutí, Min. 0, Max. 4

EN 420:2003
OCHRANĚNÉ RUKAVICE – OBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACÍ METODY
Zkouška obratnosti prstů: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
OCHRANĚNÉ RUKAVICE – ELEKTROSTATICKÉ VLASTNOSTI, DOPOR. <1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
ELEKTROSTATICKÝ VÝBOJ (ESD) – DOPOR. <1x10⁹ Ω

EN 388:2003
A. Resistencia a la abrasión, Min. 0, máx. 4
B. Resistencia a los cortes por hoja, Min. 0, máx. 5
C. Resistencia al desgarramiento, Min. 0, máx. 4
D. Resistencia a la punción, Min. 0, máx. 4

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

EN 420:2003 + A1:2009
OCHRANĚNÉ RUKAVICE – OBECNÉ POŽADAVKY A TESTOVACÍ METODY
Zkouška obratnosti prstů: Min. 1; Max. 5

EN 388:2003
A. Resistencia a la abrasión, Min. 0, máx. 4
B. Resistencia a los cortes por hoja, Min. 0, máx. 5
C. Resistencia al desgarramiento, Min. 0, máx. 4
D. Resistencia a la punción, Min. 0, máx. 4

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Descarga electrostática (ESD) resistencia por debajo de 1x10⁹ Ω

INSTRUKCIJA ZA UPOTREBU
KATEGORIJA II / PROVAJNUTIJI Dizajn
INFORMACIJA O PRODUKTU, SM. NA TITULNJI STRANICI

Пред использованием продукта внимательно ознакомьтесь с данной инструкцией.
ПОЯСНЕНИЯ К СИМВОЛАМ
O = ниже минимального уровня устойчивости к данному риску
X = модель не предназначена для теста или метода тестирования не пригоден для данной модели

EN 388:2003
A. Odolnost na oděru, Min. 0, Max. 4
B. Odolnost na rez, Min. 0, Max. 5
C. Odolnost na razryv, Min. 0, Max. 4
D. Odolnost na propicnu, Min. 0, Max. 4

EN 420:2003
OCHRANĚNÉ RUKAVICE – OBECNÉ TRŽBOVANI A METODY ISPŮVNI TEST NA PODLIŽNOSTI PALAŽE: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
Zaštitne perчатки - Elektrostatičeskie svojstva. Ustojivost' niske 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Elektrostatičeski razred (ESD) - ustojivost' niske 1x10⁹ Ω

EN 388:2003
A. Kulamiskindlus, Min. 0, Max. 4
B. Lõikiskindlus, Min. 0, Max. 5
C. Rebimiskindlus, Min. 0, Max. 4
D. Tõrkiskindlus, Min. 0, Max. 4

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

EN 388:2003
A. Kulamiskindlus, Min. 0, Max. 4
B. Lõikiskindlus, Min. 0, Max. 5
C. Rebimiskindlus, Min. 0, Max. 4
D. Tõrkiskindlus, Min. 0, Max. 4

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

EN 420:2003 + A1:2009
OCHRANĚNÉ RUKAVICE – OBECNÉ TRŽBOVANI A METODY ISPŮVNI TEST NA PODLIŽNOSTI PALAŽE: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
Zaštitne perчатки - Elektrostatičeskie svojstva. Ustojivost' niske 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Elektrostatičeski razred (ESD) - ustojivost' niske 1x10⁹ Ω

KÄYTTÖOHJEET
KATEGORIA II / KESKISUURI VAARA
KÄTSÖ ETUJUVU TUOTEKOKOHTAISEN TIETOJEN OSALTA

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tämän tuotteen käyttöä.
KUVAAMERKKEJEN SELITYS
O = Alltaa suorituskyvyn vähimmäistason tietyn yksittäisen vaaran osalta
X = Et testattu tai testimenetelmä ei soveltu käsineen rakenteen tai materiaalin testaukseen

EN 388:2003
A. Hankauskkestävyys, Min. 0, Max. 4
B. Viiliskauskestävyys, Min. 0, Max. 5
C. Repäyskestävyys, Min. 0, Max. 4
D. Puhkaisukestävyys, Min. 0, Max. 4

EN 420:2003
SUOJAKÄSINEET - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT
Tuotteen käyttöturvallisuustiedotteiden mukaisesti: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
SUOJAKÄSINEET - SÄHKÖSTATISET OMINAISUUDET VASTUS ALLE 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Suojakäsineiden ohjeellinen vastus (ESD) - vastus alle 1x10⁹ Ω

EN 388:2003
A. Kopábilnosť, Min. 0, máx. 4
B. Vágással személt ellenállás, Min. 0, máx. 5
C. Szakadási ellenállás, Min. 0, máx. 4
D. Szőrési ellenállás, Min. 0, máx. 4

EN 420:2003
VÉDKESZTYVŐ – ÁLTALANOS KÖVETELMÉNYEK ÉS VIZSGÁLATI MÓDSZEREK
Ujgyűjtésgé teszt: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
VÉDKESZTYVŐ – ÁLTALANOS KÖVETELMÉNYEK ÉS VIZSGÁLATI MÓDSZEREK
Ujgyűjtésgé teszt: Min. 1; máx. 5

EN 388:2003
A. Kopábilnosť, Min. 0, máx. 4
B. Vágással személt ellenállás, Min. 0, máx. 5
C. Szakadási ellenállás, Min. 0, máx. 4
D. Szőrési ellenállás, Min. 0, máx. 4

EN 420:2003
VÉDKESZTYVŐ – ÁLTALANOS KÖVETELMÉNYEK ÉS VIZSGÁLATI MÓDSZEREK
Ujgyűjtésgé teszt: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
VÉDKESZTYVŐ – ÁLTALANOS KÖVETELMÉNYEK ÉS VIZSGÁLATI MÓDSZEREK
Ujgyűjtésgé teszt: Min. 1; máx. 5

EN 420:2003 + A1:2009
SUOJAKÄSINEET - YLEISET VAATIMUKSET JA TESTAUSMENETELMÄT
Tuotteen käyttöturvallisuustiedotteiden mukaisesti: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
SUOJAKÄSINEET - SÄHKÖSTATISET OMINAISUUDET VASTUS ALLE 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Suojakäsineiden ohjeellinen vastus (ESD) - vastus alle 1x10⁹ Ω

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Descarga electrostática (ESD) resistencia por debajo de 1x10⁹ Ω

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Descarga electrostática (ESD) resistencia por debajo de 1x10⁹ Ω

EN 420:2003
GUANTES DE PROTECCIÓN REQUISITOS GENERALES Y METODOS DE PRUEBA
Prueba de destreza digital: Min. 1; máx. 5

EN 16350:2014
GUANTES DE PROTECCIÓN – PROPIEDADES ELECTROSTATICAS, RESISTENCIA POR DEBAJO DE 1x10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
Descarga electrostática (ESD) resistencia por debajo de 1x10⁹ Ω

